

1941-07-24

AFSENDER

Siegfried Wagner

MODTAGER

Jens Ferdinand Willumsen

FAKTA

Dokumenttype:  
Brev

Sprog:  
Dansk

Afsendersted:  
Lyngby (Danmark)

Modtagersted:  
Nice (Frankrig)

Omtalte personer:  
Michelle Bourret  
Olga Wagner

Arkivplacering:  
J.F. Willumsens Museum  
Arkivkasse: B/I/1 - Wagner

DOKUMENTINDHOLD

Det er gået lang tid, siden Wagner har hørt fra Willumsen, og han beder Willumsen om at give lyd fra sig. Wagner har arbejdet på en ny figur, som er ved at blive støbt.

TRANSSKRIFTION

24-7-41<sup>1</sup>

Kære Willumsen!

Det er forfærdelig længe siden jeg har haft Brev fra dig, jeg har skrevet et Brev og et Kort, men du har maaske ikke faaet nogle af Delene. Vi er spændt paa at høre hvorledes det gaar dig og om du fremdeles er rask. Noget nyt eller morsomt er ikke at berette herfra;

Tiderne gaar og man lever nærmest i Uvidenhed, det som læses i Aviserne ja det faar staa til Troende, oftest læses mere imellem Linierne. Det hvorom alting drejer sig det faar vi jo nok at vide dersom vi lever længe nok. Verden kommer til at se mærkelig ud efter

denne Krig. Jeg er ikke sikker paa at Menneskene bliver lykkeligere efter denne, Styrkeprøve, hvilket paastaas fra nogle Sider. Mentaliteten vil i ethvert Tilfælde blive forandret; den er det allerede.

Det vil naturligvis ogsaa vise sig i Kunsten; vore hjemlige Kunstnere er smaa, meget smaa Begavelse som viser at de har mere Trang for Reclame end ægte Kunstbegejstring. Vi har iaar imod Sædvane haft en dejlig varm Forsommer, men for lidt Regn. Nu idag er Regnen kommen, i en næsten over-

vældende Grad, men det er næsten for sent for Afgroden. Bønderne har allerede skreget i længere Tid, men naar skriger og klager Bønder ikke? Regner det for lidt, græder de, Regner det for meget hylér de. Her er som sagt intet nyt eller bemærkelsesværdigt at berette, kun sommerferie. I Danmark holder man Ferie og atter Ferie og en Gang Ferie til. Et nederdrægtigt Tempo. Selv om Du er i daarligt Humør, som du rimeligvis er og har Grund til at være, send

saa alligevel et Par ord for at vi ikke skal være for ængstelige for dig.

Vi er raske og arbejder, jeg har lavet en stor Figur, nu er den til Støbning (i Gibs) saa nu har jeg et Pusterum paa et Par Dage. Kedeligt at Figuren ikke er bestilt, det vilde lette paa Situationen.

Nu slutter jeg for idag med de hjerteligste Hilsner, ogsaa fra Olga til Madame og dig selv fra din meget hengivne  
Siegfried Wagner.

**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

<sup>1</sup> Brevet er blevet censureret. I den forbindelse er der øv. tv. blevet noteret med blyant: 2948-1

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



24 2 7 2 41  
Kære Willamser  
Det er forfærdelig længe siden  
jeg har haft Brev fra dig,  
jeg har skrevet et Brev og  
ikke nok, men du har maade  
ikke find nogle af dem.  
Vi er spændt paa at hore  
hvorede du gaar dig og  
om du jernroes is rest.  
Noget nyt eller interessant  
er ikke at betalte herfra;  
Tidne gaar og man  
lever nærmest i Usikkerhed,  
du som leser i Aviserne  
ja du faar staa til  
Troend, oftest lever mere  
indlem Lirierne. Du  
brorom alting Dejer sig  
du faar vi jo nok at  
vi rasom vi lever længe  
nok. Uden kommer til  
at se markelig ud ifter

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET

brune King. Det er ikke  
sikkert paa at Merisandene  
bliver ligholegere eller  
Dante Styrkeprover, hvilket  
paastaaes fra nogle sider.  
Mentaliteten er i et høit  
Fald og er for andret;  
der er en klar  
at det nu nok ligner  
og saa vise sig i kunsten,  
være hjemlige kunstmaler  
er smaa, meget smaa  
Bogaviser som viser at  
de har mere Trang for  
Reclame end Kunst-  
begrebene. Vi har saa  
imod Sædvanen haft  
en rigtig varm Forsam-  
ling, men for lidt Regn,  
No Way er Regnen kom-  
men, i en næsten over-  
væltende Grad, men det  
er nok for sent for  
Ogarden. Boudoirer har  
allerede skredt i Langere  
Tid, men her skredet  
og klages Boudoir ikke.  
Regner det for lidt, grad  
at Regner det for meget  
heller det. Her er som  
Sagt intet nyt eller  
Bemærkeligt, der  
at berette, kun som  
menferie. I Danmark  
holder man Ferie i  
alt Ferie og en Gang  
Ferie til. Et nedre  
Fempe. Selv om det er  
i det bedste Humør, som  
der rimeligvis er og har  
Grund til at være send

Saa alligevel et Par  
ord for at vi ikke  
skal vore for angstelige  
for os.  
Vi er raske og arbejder,  
og har lavet en  
Figur, om vi er om til  
Stobning (i Gids) saa  
vi har et Pusterium  
paa et Par Dage. Redligt  
at Figuren ikke er  
betalt, det vilde lette  
paa Situationen.  
Nu slutter jeg for idag  
med et hyndeligst  
Hilsner, ogsaa fra Huse  
til Madame og dig selv  
for din meget hengivne  
Sigsfrue  
Sigsfrue